



۱ مفهوم کدام بیت با سایر ابیات متفاوت است؟

- (۱) چون باخبر شوند ز یک موی زلف دوست
(۲) هیچ نقاشت نمی‌بیند که نقشی برکشد
(۳) صاحب‌نظر که دیده به روی تو باز کرد
(۴) اشکش چو آب آینه بر جای خشک ماند
- چون موی از وجود و عدم بی‌خبر زیند
و آن‌که دید از حیرتش کلک از بنان افکنده‌ای
بیند عیان جمال تو را هرکجا که هست
چشمی که دید در رخ حیرت‌فزای تو

۲ نقش کلمات مشخص شده در بیت زیر به ترتیب با واژگان خط کشیده شده در همه ابیات به جز یکسان است.
"به شرط آن که بداند سر اکابر قوم که بی‌وجود رعیت سری است بی‌اندام"

- (۱) فریاد می‌دارد رقیب از دست مشتاقان او آواز مطرب در سرا زحمت بود بؤاب را
(۲) آتش روی تو زین‌گونه که در خلق گرفت عجب از سوختگی نیست که خامی عجب است
(۳) آن نه شخصی که جهانیست پر از لطف و کمال عمر ضایع مکن ای دل که جهان می‌گذرد
(۴) دگر به هرچه تو گویی مخالفت نکنم که بی تو عیش میسر نمی‌شود ما را

۳ معنی کدام گروه واژه‌ها "همگی" درست است؟

- (۱) (سموم: باد سرد) (خوالیگر: طباخ)
(۲) (معجز: سرپوش زنان) (شایبه: شک و شبهه)
(۳) (اورند: شأن و شوکت) (سورت: تندى)
(۴) (دزاعه: جامه بلند مردان) (سفیران: فرشتگان)

۴ مفهوم کدام بیت با بیت زیر، یکسان نیست؟

"با محتسب عیب مگویند که او نیز پیوسته چو ما در طلب عیش مدام است"

- (۱) ز سنگ محتسب شهر غم مخور ساقی سپرده‌ایم به پیر مغان سیوی تو را
(۲) مجلس می‌شیشه و پیمانۀ بسیار داشت هیچ‌کس چون محتسب مستانه نشکست و نریخت
(۳) می‌خور که شیخ و حافظ و مفتی و محتسب چون نیک بنگری همه تزویر می‌کنند
(۴) صوفی ز کنج صومعه با پای خم نشست تا دید محتسب که سبو می‌کشد به دوش

۵

در بیت‌های زیر، روی هم چند "تشبیه" به کار رفته است؟
 الف) مرا ترکی است مشکین موی و نسرين بوی و سيمين بر
 ب) دهانش تنگ و قلبش سنگ و صلحش جنگ و مهرش کین
 ج) چه بر ایوان چه در میدان چه با مستان چه در بستان
 د) چو آید رقص و دزد ساق و گردد دور، نشناسم
 سه‌لایب مشتری غیب هلال ابروی و مه‌پیکر (سها: نام ستاره)
 به قد تیر و به مو قیر و به رخ شیر و به لب شگر
 نشیند ترش و گوید تلخ و آرد شور و سازد شر
 ترنج از شست و شست از دست و دست از پا و پا از سر

(۲) ۱۳

(۱) ۱۲

(۴) ۱۵

(۳) ۱۴



۶

مفهوم کدام بیت با سایر ابیات تفاوت دارد؟

- (۱) خبر ز حال درون ناله می‌دهد گاهی
 وگرنه ما خبر از حال خود کجا داریم؟
 (۲) کجا ز حال پریشان ما خبر دارد
 کسی که با سر زلفش نپخت سودایی
 (۳) هر دل که نشد فتنه از آن نرگس بیمار
 حال من دل خسته بیمار نداند
 (۴) خفته خبر ندارد سر بر کنار جانان
 کاین شب دراز باشد بر چشم پاسبانان

۷

بیت: "گفت: باید حد زند هشیار مردم، مست را مفهومی دارد؟

گفت: هشیاری بیار، اینجا کسی هشیار نیست"، با کدام بیت تناسب

- (۱) مست گوید همه بیهوده سخن
 سخن مست تو بر مست مگیر
 (۲) باده با محتسب شهر ننوشی حافظ
 که خورد باده‌ات و سنگ به جام اندازد
 (۳) شه اگر باده‌کشان را همه بر دار زند
 گذر عارف و عامی همه بر دار بود
 (۴) مست ار ادبی نمود هشیارش دان
 هشیار که بی‌ادب بود مستش گیر

۸

در کدام گزینه غلط املایی وجود دارد؟

- (۱) گرفتمش همه ره در حدیث و او گه گه
 به قدر حاجت، پاسخ گزار می‌آمد
 (۲) در ضیافت‌خانه فیض نوال، منع نیست
 در گشاده است و صلا در داده، خوان انداخته
 (۳) دارم ز حیاط، غصه‌ها بیش از مرگ
 پیوسته کنم شاد دل خویش از مرگ
 (۴) خواهی اگر وصل یار از غم هجران منال
 ز آنکه وصول بهار، تن به خزان دادن است

۹

کدام بیت به مفهوم متفاوتی اشاره دارد؟

- (۱) از وجود ما گل آلودست این آب زلال
 ورنه دردی نیست در جام شراب زندگی
 (۲) جز پشیمانی ندارد حاصلی عمر دراز
 آه افسوس‌سست هر سطر از کتاب زندگی
 (۳) عمر جاویدان اگر دل را نمی‌سازد سیاه
 در سیاهی از چه پنهان است آب زندگی
 (۴) من شدم دلگیر "صائب" زین حیات پنج‌روز
 خضر چون آورد تا امروز تاب زندگی

آرایه‌های مقابل همهٔ گزینه‌ها به جز گزینه تماماً درست است.

- (۱) آتش است این بانگ نای و نیست باد هرکه این آتش ندارد نیست باد (جناس همسان - استعاره)
 (۲) باز آ که در هوایت خاموشی جنونم فریادها برانگیخت از سنگ کوهساران (استعاره - ایهام)
 (۳) پاک‌طینت با گرانان سازگاری می‌کند آب، آهنگ جدایی هرگز از آهن نکرد (اسلوب معادله - جناس)
 (۴) در عالم پیر، هرکجا برنایی است عاشق با دا که عشق خوش سودایی است (ایهام تناسب - تضاد)

آرایه‌های کدام گزینه همگی در بیت زیر وجود دارد؟

"از رشک آفتابِ جمالت بر آسمان هر ماه ماه دیدم چون ابروان توست"

- (۱) تشبیه - جناس همسان - حسن تعلیل - تشخیص
 (۲) کنایه - مراعات نظیر - حسن تعلیل - حس آمیزی
 (۳) تلمیح - استعاره - جناس تام - کنایه
 (۴) تناسب - کنایه - تضمین - تشبیه

کدام بیت با عبارت "به شامگاه، چنان بنگر که گویی روز بایستی در آن فرومیرد و به بامداد پگاه چنان که گویی همه‌چیز در آن زاده می‌شود." تناسب دارد؟

- (۱) بعد از شب تار آمدن روز توان دید این روز که اندر شب تار است ببینید
 (۲) رایت ار سرمه‌کش دیدهٔ اندیشه شود در شب تار توان دید پی پای خیال
 (۳) به گوش زاغ نواهای زاغ دلخواه است به چشم خویش زغن بلبل سحرگاه است
 (۴) در سواد دیدهٔ ما عیب می‌گردد هنر سنگ گوهر می‌شود در پلهٔ میزان ما

معنی چند واژه در کمانک مقابل آن نادرست آمده است؟

"قهر (غضب)، سفاهت (نعره و فریاد)، اوان (هنگام)، تقریر (نوشتن)، دوات (جوهر)، معاصی (گناهان)، مندرس (کهنه)، ندامت (متأسف)، استرحام (طلب رحم کردن)، متداول (خوگرفته)"

- (۱) دو
 (۲) سه
 (۳) چهار
 (۴) پنج

در کدام گزینه شاعر از آرایهٔ "تضمین" بهره برده است؟

- (۱) تا ز در بسته نگردي ملول نَصْرُ مِنَ اللَّهِ وَ فَتَحَ قَرِيبَ
 (۲) گفتمش یا نبی‌الله به یقین می‌دانی که چه اخلاص بود نیت سلمانی را
 (۳) چه خوش گفت فردوسی پاکزاد که رحمت بر آن تربت پاک باد
 (۴) روی مسند حافظ، شهریار بی‌مایه تا کجا بینجامد انحطاط ایرانی

- (۱) تو سلامت گزین که نام دلم از ملامت به هر زبان افتاد
 (۲) عشق را روی در سلامت نیست راه عاشق به جز ملامت نیست
 (۳) به جان و سر که نگردانم از وصال تو روی و گر هزار ملامت رسد به جان و سرم
 (۴) بس ملامت‌ها که خواهد برد جان نازنین روز عرض از دست جور نفس ناپرهیزگار

معنای واژه‌های کدام گزینه تماماً درست است؟

- (کمیت: اسب زرد مایل به بور)، (ارتجالاً: بی‌درنگ)، (جلاجل: زنگوله‌ها)، (شهناز: یکی از دستگاه‌های موسیقی ایرانی)، (اوان: بین)،
 (تعلیق: پیوست)، (تقریر: مکتوب کردن)، (طرفه: شگفتی)، (راهب: ترسای پارسا)، (استرحام: رحم کردن)، (زنگاری: سبزرنگ)،
 (بدسگال: بدزبان)

- (۱) شهناز، تعلیق، راهب، زنگاری
 (۲) کمیت، اوان، تقریر، بدسگال
 (۳) جلاجل، راهب، ارتجالاً، تعلیق
 (۴) زنگاری، تعلیق، طرفه، استرحام

در عبارت زیر، چند "ترکیب اضافی" وجود دارد؟

"تو را جنوب نامیدم / ای که ردای حسین را بر دوش / و خورشید کربلا را دربرداری / ای سرخ‌گل که فداکاری پیشه کردی / ای انقلاب زمین که با انقلاب آسمان برین / پیوند خورده‌ای"

- (۱) سه
 (۲) یک
 (۳) دو
 (۴) چهار

در کدام گزینه جملهٔ مرکب وجود دارد؟

- (۱) دیگر خسرو پهلوان را همه می‌شناختند و می‌ستودند و تکریمش می‌کردند.
 (۲) من خانوادهٔ خسرو را می‌شناختم. آن‌ها اصلاً شهرستانی بودند. خسرو در کوچکی بی‌مادر شد.
 (۳) دلخوشی و دلگرمی و تنها پناه خسرو هم در زندگی همین مادر بزرگ بود؛ او زنی باخدا، نمازخوان و مقدس بود.
 (۴) نخست خروس مغلوب را با دشنه‌ای که در جیب داشتم، از رنج برهانیدم.

مفهوم عبارت "در انتظار خدا بودن، یعنی درنیافتن اینکه او را هم‌اکنون در وجود خود داری." از کدام بیت دریافت می‌شود؟

- (۱) در میان بحر اگر بنشسته‌ام طمع در آب سبو هم بسته‌ام
 (۲) ز سایه در پی آن مه رقیب می‌فکند هزار داغ به دل ز آفتاب دارم من
 (۳) بازدان کز پی چه می‌پویی چون ندانسته‌ای چه می‌جویی؟
 (۴) تو از عطار بشنو کانچه اصل است برون نی از تو و همسایهٔ توست



نویسندگان آثار زیر، در کدام گزینه به ترتیب، درست آمده است؟

"اخلاق محسنی - لطایف الطوائف - خسرو - جوامع الحکایات"

(۱) حسین واعظ کاشفی - فخرالدین علی صفی - عبدالحسین وجدانی - محمد عوفی

(۲) مجد خوافی - فخرالدین عراقی - دکتر زهرا کیا - فریدالدین عطار

(۳) حسین واعظ کاشفی - دهخدا - عبدالحسین وجدانی - خواجه نظام الملک

(۴) مجد خوافی - فخرالدین علی صفی - مهدی آذریندی - محمد عوفی

"کم شخصاً نرى أنّهم يؤمن بكلّ ما ينطقون فنطمئن اطمئناً تاماً من أنّ هذه الميّزة لا توجد في جميع الناس!":

(۱) چند شخص را دیده ایم که به هرچه می گویند ایمان دارند و چنان اطمینانی یافتیم که این ویژگی در کل افراد یافت نمی شود!

(۲) چند نفر را می بینیم که آن ها هرچه اعتقاد دارند را می گویند پس کاملاً مطمئن می شویم در همه مردم این خصوصیت وجود ندارد!

(۳) چند نفر را می بینیم که به هرآنچه می گویند اعتقاد دارند پس کاملاً مطمئن می شویم از اینکه این ویژگی در همه مردم یافت نمی شود!

(۴) چند شخص را می بینیم که ایمان دارند به هر چیزی که گفتند پس از اینکه این خصلت در تمام مردم وجود ندارد کاملاً اطمینان می یابیم!

"تذکرت جَدّتي بعضَ ذکریاتها عن حفلة زواجها و هي تبتسم مثل عروس شابّة!":

(۱) مادربزرگم بعضی از خاطرات جشن عروسی اش را به یاد آورد و مانند عروسی جوان لبخند می زد!

(۲) بعضی خاطرات جشن عروسی به یاد مادربزرگم آمد درحالی که مانند عروسی جوان لبخند می زد!

(۳) مادربزرگم لبخند زنان مانند عروس جوانی، بعضی از خاطرات جشن عروسی اش را به یاد می آورد!

(۴) مادربزرگم بعضی از خاطراتش را درباره جشن عروسی اش به یاد آورد، درحالی که مانند عروس جوانی لبخند می زد!

"کلّ شخصٍ یری هذه المناظر الرائعة يشتاқ إليها و يشکر ربّه إلا من له فکر مغلق و هو غلیظ القلب!":

(۱) هر شخصی که این منظره های زیبا را می بیند، مشتاق دیدن آن ها می شود و از پروردگارش تشکر می کند، جز کسی که برای او فکر بسته ای است و سنگدل باشد!

(۲) همه اشخاصی که این مناظر شگفت آور را می بینند به آن ها اشتیاق می یابند و از پروردگار خود تشکر می کنند، مگر کسی که فکرش بسته و سنگدل باشد!

(۳) فقط فردی که فکر بسته ندارد و سنگدل نیست، اگر این منظره های زیبا را ببیند، به آن ها رغبت پیدا می کند و پروردگار خود را سپاس می گوید!

(۴) هر فردی که این منظره های جالب را می بیند به آن ها اشتیاق می یابد و پروردگار خود را شکر می کند، مگر کسی که فکر بسته دارد و سنگدل است!

- (۱) كَأَنَّ إِرْضَاءَ جَمِيعِ النَّاسِ غَايَةٌ لَا تُذْرَكُ!
 (۲) لَا نَجَاحَ يَحْصُلُ دُونَ الْجَهْدِ وَالسَّعْيِ!
 (۳) صَدِيقَكَ مِنْ صَدَقَكَ لَا مَنْ صَدَّقَكَ!
 (۴) لَا لَجَأَ النَّبِيِّ (ص) إِلَى غَارِ ثَوْرٍ!

- (۱) تَمْتَنِعُ الْمُمْرِضَةُ عَنِ النَّوْمِ لِتُرَاقِبَ الْمَرْضَى!
 (۲) إِلَهْنَا؛ عَامِلُنَا بِلَطْفِكَ لَا بَعْدَلِكَ!
 (۳) دَعَوْتُ إِلَى الْحَفْلَةِ جَمِيعَ أَصْدِقَائِي الْقُدَمَاءِ وَالْجُدَدِ!
 (۴) الْمَصْلُحُ سَيُصْلِحُ سَيِّئَاتِنَا الْمَعْظَلَةَ!

- (۱) كُلُّ الطَّعَامِ لَا يُذَكَّرُ اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهِ لَيْسَ بَرَكَةٌ فِيهِ.
 (۲) كُلُّ مَا كَوَّلٍ لَا يُذَكَّرُ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهَا لَا بَرَكَةٌ فِيهَا.
 (۳) كُلُّ طَعَامٍ لَا يُذَكَّرُ اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهِ لَا بَرَكَةٌ فِيهِ.
 (۴) كُلُّ الْمَأْكُولَاتِ لَا تُذَكَّرُ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهَا لَا بَرَكَةٌ فِيهِ.

- (۱) تَظَاهَرَ الطَّائِرُ الذَّكِيُّ بِأَنَّ جَنَاحَهُ مَكْسُورٌ.
 (۲) يَتَظَاهَرُ الطَّائِرُ الذَّكِيُّ بِأَنَّهُ مَكْسُورُ الْجَنَاحِ.
 (۳) تَظَاهَرَ طَائِرٌ ذَكِيٌّ أَنَّ الْجَنَاحَ لَهُ مَكْسُورٌ.
 (۴) يَتَظَاهَرُ طَائِرٌ ذَكِيٌّ أَنَّهُ مَكْسُورٌ فِي الْجَنَاحِ.

- (۱) إِلَهِي، عَامِلُنَا بِفَضْلِكَ وَ لَا تُعَامِلُنَا بِعَدْلِكَ: أَيِ خِدَايِ مِنْ، بَا لَطْفَتِ بَا مَا رِفْتَارِ كُنْ وَ بَا دَادِغِرَايَاتِ بَا مَا رِفْتَارِ نَكْنِ!
 (۲) قَدْ أَشْتَرِي لِدُكَّانِي بَضَائِعَ جَدِيدَةً: بَرَايِ مَغَازِهَامِ كَالَاهَايِ جَدِيدِي خَرِيدِهَامِ!
 (۳) لَنْ نُعْطِيكُمْ الْأَمَانَةَ إِلَّا بَعْدَ اسْتِرْجَاعِ كُلِّ نَقُودِنَا: أَمَانَتِ رَا فِقْطِ پَسِ اَزِ پَسِ كِرْفَتِنِ هَمَةُ پُولْمَانِ، بَهْ شَمَا خَوَاهِيمِ دَادِ!
 (۴) لَيْتَ أَصْدِقَائِي يَذْكُرُونَنِي يَوْمَ مِيلَادِي: كَاشِ دُوسْتَانَمِ دَرِ رُوزِ تَوْلَدَمِ مَرَا يَادِ كَنْدِ!

- (۱) الَّذِي لَا يَعْمَلُ بِحِدٍّ لَنْ يَرَى النَّجَاحَ فِي حَيَاتِهِ! (نافية)
 (۲) لَا تَطْلُبِ الطَّالِبَةُ الْمُتَكَاسِلَةَ التَّقَدَّمَ! (نافية)
 (۳) يَجِبُ أَنْ نَعْتَرِفَ بِأَنَّهُ لَا نَفْعَ فِي مَجَالَسَةِ الْجُهَّالِ! (نافية)
 (۴) لَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ! (ناهية)



- (۱) (كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ): بادی که در زمانه بسی شمعها بکشت
هم بر چراغدان شما نیز بگذرد
- (۲) كَأَنَّ إِرْضَاءَ النَّاسِ غَايَةٌ لِاتُّدْرَكَ: زندگی به مراد مردم نتوان کرد!
- (۳) الْحَسَدُ يَأْكُلُ الْحَسَنَاتِ كَمَا تَأْكُلُ النَّارُ الْحَطَبَ: هرگز حسد نبردم بر منصبی و مالی
إِلَّا بَرَّ أَنْ كِه دَارِد بَا دَلْبِرِي وَصَالِي
- (۴) عداوة العاقل خيرٌ من صداقة الجاهل: دشمن دانا بلندت می کند
بر زمینت می زند نادان دوست

عین الصحيح عن ضبط حركات الحروف:

- (۱) لِكَثِيرٍ مِنَ الشُّعْرَاءِ الْإِيرَانِيِّينَ مُلَمَّعَاتٌ جَمِيلَةٌ!
(۲) وَاللَّهِ مَا رَأَيْنَا حَبًّا بِلَا الْمَلَامَةَ!
- (۳) مَنْ قَالَ إِنِّي عَالَمٌ فَهُوَ الْجَاهِلُ!
(۴) سَيِّدُ الْقَوْمِ خَادِمُهُمْ فِي السَّفَرِ!

اقرأ النص التالي ثم أجب عن الأسئلة بما يناسب النص:

"جمال المرء فصاحة لسانه" عندما نقرأ هذا الحديث من رسول الله (ص) طبعاً نفهم طريق الكلام و كيفية تأثيره على أنفس الناس في ارتفاع الكرامة الإنسانية و سلوكنا مع الشعوب الأخرى. تعلم لغة الأم واجب على كل شخص ولكن الإطلاع على اللغة المرتبطة بلغتنا مهمٌ و هي العربية، توجد قرابة كثيرة بين اللغتين الفارسية و العربية و هذه القرابة بسبب الوقائع التاريخية مثل العلاقات الاجتماعية أو الثقافية أو الجغرافية.

على مَرَّ العصور أُثرت اللغة العربية في الفارسية و أيضاً تأثرت بها فلذلك استفاد الشعراء الإيرانيون من الأحاديث و الأدعية و أنشدوا أبياتاً ممزوجة بالعربية و الفارسية و سموها الملمع. اعلما أنّ الاستفادة اللغوية من العربية ليست في مجالات الأحاديث و الأدعية فقط.

عین الصحيح حسب النص:

- (۱) إنّ العلاقة الاجتماعية أكثر علاقةً بين الفارسية و العربية.
(۲) سبباً تكلمنا نُؤثّر في نظرة الناس إلينا.
(۳) الشعراء العرب استفادوا من الفارسية في أشعارهم أيضاً.
(۴) تعليم اللغة العربية أهمّ من لغة الأم بسبب القرآن.

"عین الصحيح على الترتيب":

يا سَتَارَ الْغُيُوبِ! نَحْنُ مُنْتَظَرُونَ بِظُهُورِ الْقَائِمِ الْمُنْتَظَرِ مُعْتَمِدُونَ بِالْمَوْعُودِ."

- (۱) اسم مبالغه - اسم مفعول - اسم فاعل - اسم مفعول - اسم مفعول - اسم مفعول
- (۲) اسم فاعل - اسم فاعل - اسم مبالغه - اسم فاعل - اسم مفعول - اسم مفعول
- (۳) اسم مبالغه - اسم مفعول - اسم مبالغه - اسم مفعول - اسم فاعل - اسم فاعل
- (۴) اسم مبالغه - اسم فاعل - اسم فاعل - اسم مفعول - اسم فاعل - اسم مفعول



- (۱) دانشمند از دانشش سود می‌برد و از هزار عبادت‌کننده بهتر است.
- (۲) دانشمندی که از علمش سود می‌برد از هزار عبادت‌کننده بهتر است.
- (۳) دانشمندی که از دانشش سود برده می‌شود از هزار عبادت‌کننده بهتر است.
- (۴) دانشمندی از علمش سود برده می‌شود تا از هزاران عبادت‌کننده بهتر باشد.

عَيْنُ الْخَطَا فِي ضَبْطِ الْحَرَكَاتِ:

- (۱) فِي بُعْدِهَا عَذَابٌ فِي قُرْبِهَا سَلَامَةٌ
- (۲) أَسْتَطِيعُ أَنْ أَشْحَنَ رَصِيدَ جَوَالِي عَبْرِ الْإِنْتِرْنِتِ.
- (۳) وَصَفْتُ كُلَّ مَلِيحٍ كَمَا نُحِبُّ وَ تَرْضَى.
- (۴) يَزِي سَعْدِي اللَّيْلَ وَ النَّهَارَ سَوَاءً مِنْ هَجْرٍ حَبِيبِهِ.

عَيْنُ عِبَارَةٍ فِيهَا اسْمُ الْفَاعِلِ مِنَ الْمَجْرَدِ الثَّلَاثِي:

- (۱) حَاوَلَ الْعُلَمَاءُ مَعْرِفَةَ سِرِّ هَذِهِ الظَّاهِرَةِ الطَّبِيعِيَّةِ.
- (۲) هَذِهِ النَّظَاؤَةُ لَيْسَتْ مُنَاسِبَةً لِذَلِكَ الْوَلَدِ.
- (۳) تِلْكَ الصُّورُ الْمُتَحَرِّكَةُ كَانَتْ جَمِيلَةً جَدًّا.
- (۴) أَكْتُبُ حَوْلَ مُشَاهَدَاتِي مَقَالَةً عِلْمِيَّةً بَعْدَ أُسْبُوعَيْنِ.

عَيْنُ الصَّحِيحِ عَنِ الْجُمُوعِ الْمَكْسُورَةِ:

- (۱) طَعَامٌ - عَظْمٌ - دَمْعٌ - أَطْعَمَةٌ - أَعَاظِمٌ - دَمُوعٌ
- (۲) بِنْتُ - تَمَثَالٌ - حَقِيبَةٌ - أَبْنَاءٌ - تَمَاتِيلٌ - حَقَائِبٌ
- (۳) حَاجٌّ - هَاوِيٌّ - زَيْتٌ - حَجَّاجٌ - هَوَاةٌ - زَيْوَتٌ
- (۴) فَرِيْسَةٌ - صُورَةٌ - سَوَارٌ - أَفْرَاسٌ - صُورٌ - أُسَاوِرٌ

عَيْنُ "مَا" فِي مَحَلِّ جَرٍّ:

- (۱) تَكْشِفُ الدَّلَافِينَ مَا تَحْتَ الْمَاءِ مِنْ عَجَائِبٍ وَ أَسْرَارٍ.
- (۲) يَعْلَمُ اللَّهُ مَا تَفْعَلُونَ.
- (۳) هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا.
- (۴) حَتَّى تَنْفَقُوا مِمَّا تَحِبُّونَ.

عَيْنُ الْخَطَا فِي الْمَفْهُومِ: "إِنِّي رَأَيْتُ دَهْرًا مِنْ هِجْرِكَ الْقِيَامَةِ."

- (۱) دَرُومٌ خُونٌ شَدَّ مِنْ نَادِيْدِنِ دُوسْتِ أَلَا تَعَسَا لِأَيَّامِ الْفِرَاقِ! (حَافِظ)
- (۲) حَدِيثٌ هَوْلٌ قِيَامَتٌ كَمَا كَثِيرًا لِأَنَّ كَلَامَهُ لَا يَنْفَعُكَ!
- (۳) زَانٌ پِيْشْتَرُ كَمَا عَالَمٌ فَانِيٌّ شُودُ خَرَابٌ مَا رَا زِ جَامٌ بَادَةٌ كَلْكَوْنِ خَرَابِ كُنْ! (حَافِظ)
- (۴) مِي سُوْزَمِ از فِرَاقَتِ رُويِ از جَفَا بَگَرْدَانِ هِجْرَانِ بِلَايِ مَا شَدَّ يَارِبِ بِلَا بَگَرْدَانِ! (حَافِظ)

از همنشینی با بسیار دروغ‌گو دروی کنید، زیرا سخنش به شما سود نمی‌رساند!

- (۱) اجْتَنِبَنَّ مَجَالِسَةَ الْكَذَّابِ كَثِيرًا لِأَنَّ كَلَامَهُ لَا يَنْفَعُكَ!
- (۲) ابْتَعِدُوا عَنِ مَجَالِسَةِ الْكَذَّابِ لِأَنَّكُمْ لَا تَنْتَفِعُونَ بِقَوْلِهِ!
- (۳) اجْتَنِبُوا مَجَالِسَةَ الْكَذَّابِ لِأَنَّ كَلَامَهُ لَا يَنْفَعُكُمْ!
- (۴) اجْتَنِبُوا الْجُلُوسَ مَعَ كَثِيرِ الْكَذَّابِ لِأَنَّ قَوْلَهُ لَا يَنْفَعُ بَك!

"رشد و آبیاری درخت اخلاص"، "تقویت محبت خداوند در قلب" به ترتیب به کدامیک از راه‌های تقویت اخلاص اشاره دارد؟

۴۱

- (۱) تقویت روحیهٔ حق‌پذیری - افزایش معرفت نسبت به خداوند
- (۲) تقویت روحیهٔ حق‌پذیری - راز و نیاز با خدا
- (۳) دوری از گناه - افزایش معرفت نسبت به خداوند
- (۴) دوری از گناه - راز و نیاز با خدا

باتوجه به آیات سورهٔ یوسف (ع)، آلودگی به گناه، نشانهٔ چیست و چه کسانی از وسوسه‌های شیطان در امان می‌مانند؟

۴۲

- | | |
|-----------------------|----------------------|
| (۱) جهالت - مُخْلِصین | (۲) غرور - مُخْلِصین |
| (۳) جهالت - مُخْلِصین | (۴) غرور - مُخْلِصین |

کدام موضوع از عبارت قرآنی (کل یوم هو فی‌شان) مستفاد می‌گردد؟

۴۳

- (۱) درخواست دائمی مخلوقات عالم برای کسب فیض از خداوند متعال زمینه‌ساز آن است که خداوند هر لحظه دست‌اندرکار امری است.
- (۲) پدیده بودن مخلوقات جهان نشان‌دهنده احتیاج دائمی آن‌ها به خداوند است.
- (۳) محیط بودن حق‌تعالی به همه موجودات عالم نشان‌گر آن است که چیستی خداوند در ذهن ما ننگد.
- (۴) فقر ذاتی و کامل همه مخلوقات معلول اولی به تصرف بودن حق‌تعالی در تمام امور هستی است.

انجام معجزهٔ زنده کردن مردگان توسط حضرت عیسی (ع) بیانگر کدام مرتبه توحیدی است و چه امری را مورد تأکید قرار می‌دهد؟

۴۴

- (۱) توحید عملی و بندگی خدا - در رابطه طولی با قضای الهی
- (۲) توحید عملی و بندگی خدا - در رابطه عرضی با ربوبیت الهی
- (۳) توحید در ولایت - در رابطه طولی با اراده خداوند
- (۴) توحید در ولایت - در رابطه عرضی با تدبیر و ربوبیت الهی

مراتب توحیدی مأخوذه از آیات شریفه (قل من ربّ السّماوات و الأرض) و (قل الله خالق کلّ شیء) به ترتیب کدام‌اند؟

۴۵

- | | |
|---------------------------------------|--------------------------------------|
| (۱) توحید در مالکیت - توحید در خالقیت | (۲) توحید در مالکیت - توحید در ولایت |
| (۳) توحید در ربوبیت - توحید در خالقیت | (۴) توحید در ربوبیت - توحید در ولایت |

آیهٔ شریفه (ذلک بما قدّمت ایدیکم و آن الله...) درصدد بیان چیست و در ادامه چه صفتی را برای خداوند اثبات می‌کند؟

۴۶

- | | |
|--------------------------------------|-------------------------------------|
| (۱) تجسم اعمال - حکمت | (۲) تجسم اعمال - عدل |
| (۳) رابطه وضعی اعمال با پاداش - حکمت | (۴) رابطه وضعی اعمال با پاداش - عدل |

درخواست برآوردن حاجت به وسیله پیامبر اکرم (ص)، به ترتیب در چه شرایطی شرک و توحید است؟

۴۷

۱) زمانی که این توانایی را به خودشان منسوب کنیم. - زمانی که از روح مطهر ایشان درخواست کنیم.

۲) زمانی که این توانایی را از جسم مطهر آنان درخواست کنیم. - زمانی که از روح مطهر ایشان درخواست کنیم.

۳) زمانی که این توانایی را از جسم مطهر آنان درخواست کنیم. - زمانی که این توانایی را در مسیر و مجرای الهی بدانیم.

۴) زمانی که این توانایی را به خودشان منسوب کنیم. - زمانی که این توانایی را در مسیر و مجرای الهی بدانیم.

حضرت علی (ع) در دعایی خطاب به خداوند مهربان می‌فرماید که خدای من! تو همان گونه‌ای که پس مرا توفیق ده تا آن‌گونه باشم که تو
 ۴۸

۱) لایق من است - دوست داری ۲) لایق من است - امر نموده‌ای

۳) من دوست دارم - دوست داری ۴) من دوست دارم - امر نموده‌ای

مقاومت در برابر دام‌های شیطان نیازمند چیست؟ و این موضوع را می‌توان از کدام عبارت قرآنی دریافت نمود؟
 ۴۹

۱) تقویت روحیه حق‌پذیری برای افزایش بیشتر معرفت نسبت به خدا - (رَبِّ السَّجْنِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا يَدْعُونِي)

۲) روی آوردن به پیشگاه الهی و پذیرش خالصانه فرمان‌هایش - (رَبِّ السَّجْنِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا يَدْعُونِي)

۳) روی آوردن به پیشگاه الهی و پذیرش خالصانه فرمان‌هایش - (وَ إِلَّا تَصْرِفْ عَنِّي كَيْدَهُنَّ أَصْبُ إِلَيْهِنَّ)

۴) تقویت روحیه حق‌پذیری برای افزایش بیشتر معرفت نسبت به خدا - (وَ إِلَّا تَصْرِفْ عَنِّي كَيْدَهُنَّ أَصْبُ إِلَيْهِنَّ)

کدام گزینه از جمله دستاوردهای حدیث شریف "أفضل العبادة إدمان التفكير في الله و في قدرته" نیست؟
 ۵۰

۱) شکوفایی استعدادها ۲) بهار جوانی را زیبا ساختن

۳) تفکر درباره خدا و آثار او ۴) نوید بخشیدن آینده زیبا

وظیفه شخصی که سفر مرده و مجموع رفت و برگشت او حدود ۲۵ کیلومتر باشد، کدام است؟
 ۵۱

۱) در صورت وجود عذری مانند بیماری نباید روزه بگیرد.

۲) اگر برای انجام کار حرامی سفر نکرده باشد، نباید روزه بگیرد

۳) اگر کمتر از ده روز در محلی که سفر کرده بماند، نباید روزه بگیرد.

۴) در صورتی که رفتن او بیش از ۴ فرسخ شرعی باشد، نباید روزه بگیرد.

وظیفه مسافری که در ماه رمضان به سمت محلی برود که بیش از ۱۲ روز در آنجا می‌ماند، چیست؟
 ۵۲

۱) روزه او باطل و نمازش کامل است.

۲) اگر بیش از ۴ فرسخ شرعی دور نشده باشد نمازش شکسته و روزه کامل است.

۳) هر زمانی که به آن محل برسد نماز آن روز شکسته و روزه آن روز ساقط است.

۴) اگر قبل از اذان ظهر برسد روزه او صحیح و نمازش کامل است.

اینکه خدای متعال برخی فایده‌های مهم‌ترین احکام خود را از طریق قرآن و سخن معصومان علیهم‌السلام به اطلاع انسان می‌رساند، به چه علت است؟

- (۱) باتوجه به انسان بتواند برنامه‌ای دقیق برای خود در ارتباط با خدا، خود، خانواده، جامعه و خلقت تنظیم کند.
- (۲) کسی که می‌خواهد علت و حکمت احکام را بداند، با معرفت بیشتری دستورات الهی را انجام دهد.
- (۳) انسان بتواند با عمل به احکام و دستورات، در مسیر عبودیت خدا گام بردارد و به رستگاری در دنیا و آخرت برسد.
- (۴) راه را برای بهانه‌جویی‌های عده‌ای که ندانستن علت احکام را، علت عدم انجام دستورات الهی می‌دانند، ببندد.

اگر کسی از وطن خود ۴ فرسخ دور شود و ۵ روز در شهر "الف" بماند و سپس ۴ فرسخ دیگر برود و بخواند یازده روز در شهر "ب" بماند، نماز و روزه‌اش در ماه رمضان چه حکمی دارد؟

- (۱) در شهر "الف" و در شهر "ب" نمازش شکسته است و نباید روزه بگیرد.
- (۲) در شهر "الف" و در شهر "ب" نمی‌تواند روزه بگیرد و باید کفاره بدهد و نمازش شکسته است.
- (۳) در شهر "الف" نمازش شکسته است و نباید روزه بگیرد، ولی در شهر "ب" نمازش تمام است و باید روزه بگیرد.
- (۴) در شهر "الف" نمازش کامل است و باید روزه بگیرد، ولی در شهر "ب" نمازش شکسته است و نباید روزه بگیرد.

تکلیف شرعی روزه هر یک از افراد زیر به ترتیب کدام است؟

- مسافری پیش از ظهر به محله اقامت ده‌روزه برسد و روزه را باطل نکرده باشد.
- روزه‌داری که بعد از ظهر حرکت کند و یک هفته در سفر بماند.
- شخصی که با نپی پدر و مادر به سفری برود که واجب نبوده است.

- (۱) باید روزه بگیرد. - روزه آن روز را باید بگیرد. - می‌تواند روزه‌اش را نگیرد.
- (۲) باید روزه بگیرد. - روزه آن روز را باید بگیرد. - باید روزه‌اش را بگیرد.
- (۳) می‌تواند روزه بگیرد. - روزه آن روز را نباید بگیرد. - باید روزه‌اش را بگیرد.
- (۴) می‌تواند روزه بگیرد. - روزه آن روز را نباید بگیرد. - می‌تواند روزه‌اش را نگیرد.



اگر مسافری صبح به سفر برود و روزه خود را پیش از رسیدن به حدّ ترخص با دروغ بستن به خدا باطل کند و اگر آن روز را به‌عمد روزه نگیرد به ترتیب چه وظیفه‌ای بر عهده دارد؟

- (۱) باید یکی از موارد کفاره را بپردازد - کفاره جمع بر او واجب می‌شود.
- (۲) کفاره جمع بر او واجب می‌شود - باید یکی از موارد کفاره را بپردازد.
- (۳) باید یکی از موارد کفاره را بپردازد - باید یکی از موارد کفاره را بپردازد.
- (۴) کفاره جمع بر او واجب می‌شود - کفاره جمع بر او واجب می‌شود.

با دقت در آیات الهی، فراهم شدن امکان دستیابی به تقوای الهی، ثمره عمل به کدام دستور است؟

- (۱) (کتب علیکم الصیام لعلکم تتقون...)
- (۲) (و الله يعلم ما تصنعون)
- (۳) (ان الصلاة تنهی عن الفحشاء...)
- (۴) (لعلکم تتقون)

- ۱) جلب توجه دیگران با آراستن برای انجام گناه - عدم کنترل در برابر کندرویها و تندرویها
- ۲) جلب توجه دیگران با آراستن برای انجام گناه - پوشیدن لباس نازک و بدن‌نما
- ۳) گسستگی و ضعف در آراستگی و پوشش - پوشیدن لباس نازک و بدن‌نما
- ۴) گسستگی و ضعف در آراستگی و پوشش - عدم کنترل در برابر کندرویها و تندرویها

کفاره کسی که با خوردن آب یا با خوردن خاک، روزه خود را عمداً باطل کرده چه تفاوتی باهم دارد؟

- ۱) اولی باید برای هر روز یک مُد طعام به فقیر بدهد و دومی باید برای هر روز به شصت فقیر طعام دهد.
- ۲) اولی نیاز به قضای روزه ندارد و دومی باید هم قضا کند و هم کفاره بدهد.
- ۳) اولی در انتخاب نوع کفاره آزاد است و دومی باید کفاره جمع بدهد.
- ۴) اولی باید دو ماه روزه بگیرد و دومی باید به شصت فقیر طعام دهد.

قرآن کریم آراسته کردن خود به همراه زیاده‌روی را چه می‌نامد و آن را چگونه عملی معرفی می‌کند؟

- | | |
|---------------------|------------------------|
| ۱) افراط - منافقانه | ۲) تَبَرُّج - منافقانه |
| ۳) افراط - جاهلانه | ۴) تَبَرُّج - جاهلانه |



Passage

Directions: Read the following passage and answer the questions by choosing the best choice (1), (2), (3), or (4).

Make a fist with one of your hands. Your fist is about the size of your heart. Your heart beats between 85 and 90 times per minute. It pumps about 5 quarts of blood through your body's 60,000 miles of blood vessels in one minute!

Even though the heart is a powerful muscle, many people's hearts don't work properly. A study by Dr. Eric Rose indicates that a mechanical pump might help many of those patients. Some people's heart muscles are so weak that the heart can't pump enough blood through the body. That condition is called heart failure, and it can be deadly.

A report from the American Heart Association says about a little more than 5 million Americans suffered from heart failure in 2013. Another report says that about 400,000 Americans develop it each year. Powerful drugs or a heart transplant can help many people who suffer from heart failure. But the drugs don't always work, and heart transplants are risky.

For years, doctors have inserted a mechanical pump in the bodies of some patients who were waiting for a heart transplant. The pump helped the heart do its job. The study by Dr. Rose shows that the pump could be used permanently, instead of a heart transplant. Pumps may be able to save the lives of up to 100,000 Americans a year, the study says. The mechanical pump is known as a VAD, or Ventricular Assist Device. VADs come in several sizes and shapes. The smallest pump sizes can be implanted in a person's heart and belly. A tube goes from the pump through the skin to a control unit placed on the person's waistline. The control unit is connected to at least one battery pack that sits in a strap by the side of the person's body.

"This technology is going to make huge leaps in the next two to three years," heart surgeon Robert Kormos predicted.

- 61 The author of this passage believes that -----.
- 1) over 100,000 Americans are suffering from heart failure
 - 2) the only way to save more than 5 million American's lives is heart transplant
 - 3) some people's hearts cannot pump enough blood since they don't use drugs
 - 4) VAD is probably a good choice for the people waiting for heart transplant
- 62 Which of the following is NOT true according to the passage?
- 1) Ventricular Assist Devices come in different shapes and sizes.
 - 2) The battery pack will be placed in the person's heart.
 - 3) The pump can be used for the rest of the patient's life.
 - 4) The blood vessels are about 60000 miles long.
- 63 What is the main idea of this passage?
- 1) The use of a mechanical pump as a solution to heart failure
 - 2) How to live a healthier life to prevent heart failure
 - 3) How we can help the patients suffering from weak heart muscles
 - 4) How doctors put heart pumps into a body
- 64 The underlined word "it" in the third paragraph refers to -----.
- 1) heart failure
 - 2) report
 - 3) drug
 - 4) heart transplant



Passage

Directions: Read the following passage and answer the questions by choosing the best choice (1), (2), (3), or (4).

When I gave my name to the woman at the desk and told her why I had come, she seemed a bit surprised. "Oh, uh Well, just take a seat. Mr. Lambert will be here soon," she said. Three young women all about my age were sitting there. They gave me a strange look, as if I shouldn't be there at all. I sat down near the door and had another look at the advertisement. I had come across it in the local paper.

I had written a short letter about myself and had got back a brief note, asking me to come for a talk.

What had surprised me was the fact that they had not sent me a proper application form to fill out; they had nor even asked me for a photograph. And so, as I sat there, waiting for, Mr. Lambert, I couldn't help wondering if they realized I was a man. I had signed the letter 'Chris Neale'. Did they think 'Chris' was short for 'Christine' and not 'Christopher'? I had done general office duties before. I knew something about computers, and spoke Spanish easily. But perhaps this was one of those jobs open only to women.

After a while a man in his early thirties came in. He didn't seem to notice me and introduced himself as Jack Lambert.

"I'd like to tell you a bit about the company first, and then I'll talk to each of you separately. But where's the other girl uh, what's her name?"

"Chris Neale?" I asked uncertainly.

"Yes." When he saw me, he let out a surprised 'oh'.

"That isn't you, is it?" I began to feel very ashamed.

65 The woman at the desk seemed surprised because ----- .

- 1) the man didn't tell the truth to her
- 2) she didn't expect a man to have applied for the job
- 3) she knew the man was not going to be accepted at the meeting
- 4) she understood at first sight that the man had got the wrong address

66 Mr. Shahlaei, our English teacher, always emphasizes that practicing vocabulary should be done regularly, -----?

- | | |
|-----------------|---------------|
| 1) shouldn't it | 2) doesn't he |
| 3) shouldn't he | 4) doesn't it |

67

Passage

Directions: Read the following passage and answer the questions by choosing the best choice (1), (2), (3), or (4).

I suppose we have all asked ourselves at one time or another: "What would I have been like if I had been born in his situation, or hers? While we have a personality we are born with, it is undoubtedly affected by everything around from that moment on.

Childhood is a time when most things are decided by parent when most things are decided by parents and teachers, but all children need a little luck to survive. When I was about six, I ran across a road in front of a motorcycle, and the delivery man from the grocer's put his arm out of the window of his van and pulled me to safety. If I hadn't liked him, I wouldn't have stopped playing in the front garden and run to greet him, if he hadn't been used to me, he wouldn't have realized and I would have been run over, anyway.

When I left university, I was offered a job in Brazil. The salary was not attractive; instead I took a job in Spain. I doubt if I would have married a Spanish girl, as I did.

Some years later, I applied for a job with a publisher. I had been to several interviews, all disagreeable, where people were unpleasant. Then I met someone who counted me as a human being. He informed me the company couldn't afford to offer enough money for me to keep my family; then I wrote back and thanked him for being respectful. He asked me to write a book instead, and now I am a full-time writer. Is that chance?

الف Why did the writer run across the road?

ب Where was the writer's wife from?

پ In the last paragraph, the word "counted" is closest in meaning to -----

- | | |
|---------------|-------------|
| 1) considered | 2) warned |
| 3) checked | 4) explored |

68 It was past midnight and no one was in the street. But as I was walking home, I felt I ----- in the dark.

- | | |
|-----------------------|-----------------------|
| 1) was following | 2) followed |
| 3) have been followed | 4) was being followed |

Cloze

Directions: Read the following passage and decide which choice (1), (2), (3), or (4) best fits each space.

How do you prefer your ants? Boiled or fried? It's a strange question, but in fact people eat insects in a lot of different countries. In Australia, (69) -----, the Aborigines eat ants. People eat grasshoppers in Nigeria and also in restaurants in Tokyo. In Mexico, insects are very (70) ----- people eat 200 different types of insect! In some countries it is difficult to find food that contains enough vitamins and protein. Oiten people have got much money, or there isn't any food, Insects are an ideal (71) ----- . There are millions and millions of insects, and they contain a lot of vitamins and protein. You (72) ----- think that eating insects is horrible, but the (73) ----- is becoming more popular in Europe and the USA. You can now buy insect recipe books, and in New York City, there's an insect restaurant! So if you find a fly in your soup, don't complain - ask for more!

- | | | |
|----|----------------|----------------|
| 69 | 1) because | 2) for example |
| | 3) besides | 4) however |
| 70 | 1) protective | 2) updated |
| | 3) frightening | 4) popular |



Passage

Directions: Read the following passage and answer the questions by choosing the best choice (1), (2), (3), or (4).

Perhaps most people have the experience of forgetting. They're unaware of a simple but important fact: memory can be improved. Research will show you how.

First, relax. If you're over worried about remembering something, you'll forget it. And avoid being negative. If you keep telling yourself that your memory is bad, your mind will come to believe it and you won't remember things. When you forget something, do not care very much, because it will have a negative effect on you and your memory. To remember more, you'll need to take an active role. Your memory can be strengthened through exercise. Look for opportunities to exercise your memory.

For example, if you're learning a language, try to actively remember irregular verbs. To be aware of things, try to make mental pictures of what you see. Don't just put your keys down! If you want to find them again, make a mental picture of the place where you're putting them.

- 71 What is the best title for the passage?
- | | |
|------------------------------|-------------------------------------|
| 1) Experience of forgetting. | 2) How to improve your memory. |
| 3) Negative effect on mind. | 4) How to remember irregular verbs. |
- 72 According to the passage, one of the reasons people have problems remembering things is ----- .
- | | |
|--------------------------|------------------------------------|
| 1) not being positive | 2) not believing themselves |
| 3) not being experienced | 4) not remembering irregular verbs |
- 73 According to the passage, what is the important fact about memory?
- | | |
|---------------------------------|---|
| 1) It can be changed to better. | 2) It can never be changed. |
| 3) It needs careful attention. | 4) It should be loaded by different things. |
- 74 Each time we passed through a town we were surprised to see the ----- welcomes we were given.
- | | |
|----------|---------------|
| 1) brave | 2) local |
| 3) cruel | 4) hospitable |

Passage

Directions: Read the following passage and answer the questions by choosing the best choice (1), (2), (3), or (4).

Antarctica is an ice-covered continent. It lies near the South Pole. It is larger than Australia and just a bit smaller than South America. Antarctica covers 5/4 million square miles. That is about 9/7 percent of Earth's land area. It is not a nation, and there are no citizens. No one lives there permanently. However, several nations have scientific research posts there.

About 98 percent of the continent is covered with ice. Its ice cap holds about 70 percent of all of the fresh water on Earth. At its thickest point, the ice covering Antarctica is about three miles in depth. The ice sheet is so thick and heavy that it keeps most of the land underwater!

Antarctica is the coldest continent on Earth. Average temperatures rarely climb over -31°F . That is still 63°F below freezing! The lowest temperature recorded on Earth was in Antarctica. It was a bone-chilling -128°F . It is also one of the driest places on the planet. There is a great deal of wind but hardly any rain or snow.

Until about eighty million years ago, Antarctica was connected to Australia. We know this because of the fossil record. Fossils of plants, reptiles, and other creatures prove that the continent was actually a tropical paradise at that time.

75 Which continent is slightly larger than Antarctica?

- | | |
|--------------|------------------|
| 1) Australia | 2) South America |
| 3) Asia | 4) Greenland |

76 Why do you think there are no native settlements or permanent cities on Antarctica?

- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| 1) The climate is too cold. | 2) There are no edible plants. |
| 3) Food would be hard to find. | 4) all of the above |

77) How do you know that Antarctica was not always as cold as it is today?

- 1) Australia is not covered with ice.
- 2) Fossil plants and animals found in Antarctica are from warmer climates.
- 3) People are living on Antarctica today.
- 4) Antarctica looks like it will warm up.

78) How many degrees below freezing was the lowest recorded temperature on Antarctica?

- | | |
|---------------------------|---------------------------|
| 1) -128°F | 2) -160°F |
| 3) -96°F | 4) -200°F |





استاد علیرضا افشار

”همایش ها“

@hamayesh_dr_afshar



گزینه ۳

۱

مفهوم مشترک بیت‌های مرتبط: حیرت و بی‌خبری عاشق با دیدن زیبایی معشوق و ناتوانی از توصیف آن
مفهوم بیت گزینه ۳: عاشق تجلی معشوق را در پدیده‌های هستی می‌بیند.

گزینه ۲

۲

در بیت سؤال "سر اکابر قوم" نهاد و "سری" مسند است. در گزینه‌های دیگر نیز کلمات مشخص شده به ترتیب نهاد و مسند هستند
ولی در بیت دوم "آتش روی تو" و "عجب" هر دو نهاد هستند.

گزینه ۲

۳

سوموم: باد گرم / شایبه: عیب - آلودگی - شک - گمان / اورند: فر - شکوه - شوکت / سفیر: فرستادگان / دژاعه: جامه‌ای دراز که مرد
و زن از رو بیوشند.
در این سؤال گزینه ۲ و ۳ درست معنی شده‌اند: زیرا هم واژه سورت: تندی - تیزی و هم واژه اورند در گزینه ۳ و هم واژه معجز:
سرپوش زنان و هم واژه شایبه: شک - گمان - شبهه در گزینه ۲ درست معنی شده‌اند؛ اما کلید سازمان سنجش گزینه ۲ را مطرح
کرده است.

گزینه ۱

۴

مفهوم مشترک بیت صورت سؤال و ابیات مرتبط: بیان ریاکاری و تزویر مدعیان دین‌داری و عرفان
مفهوم بیت گزینه ۱: "بیم نداشتن از آزار و سخت‌گیری‌های محتسب با وجود عنایت و توجه پیر و مرشد طریقت

گزینه ۳

۵

بررسی تشبیه‌های موجود در ابیات:

(الف) همانند کردن موی به مشک، بوی به [بوی] نسرين، بر به سیم، لب به سُها (نام ستاره)، غبغب به مشتری، ابروی به هلال و
پیکر به مه [۷ تشبیه]

(ب) قلب به سنگ، صلح به جنگ، مهر به کین، قد به تیر، مو به قیر، رخ به شیر و لب به شکر [۷ تشبیه]

ج و د) تشبیه ندارند.

روی هم، ۱۴ تشبیه در بیت‌ها دیده می‌شود.

مفهوم بیت گزینه ۱: بیانگر از خودبی خود بودن عاشق است و اینکه ناله او (ظاهرش) راز درون او را آشکار می‌کند. مفهوم بیت‌های مرتبط: کسانی که راه عشق را طی نکرده‌اند و عاشق نیستند، از حال عاشق و عارف آگاه نیستند و قادر به درک سخنان او نخواهند بود.

معنی و مفهوم بیت صورت سؤال: [محتسب] گفت: باید انسان هوشیار، انسان شراب‌خوار و مست را مجازات شرعی کند. [مست] گفت: اگر می‌توانی در این شهر کسی را پیدا کن که هشیار باشد (مست نباشد). (ادبیات چهارم، درس ۱۷) مفهوم "مست بودن و هشیار نبودن همه افراد جامعه" مشترکاً در بیت صورت سؤال و گزینه ۳ یافت می‌شود. بررسی مفهوم گزینه‌ها:

۱) انسان مست، سخن بیهوده می‌گوید. تو انسان مست را با سخن بیهوده اش بازخواست نکن (خرده‌نگیر).
 ۲) ای حافظ، با محتسب شهر شراب‌نوش؛ زیرا او شرابت را می‌نوشد و جام شرابت را می‌شکند.
 ۳) اگر قرار باشد شاه همه باده‌نوشان را اعدام کند، گذر همه مردم اعم از عارف و عامی بر دار خواهد بود. (عارف و عامی اهل باده‌نوشی هستند).
 ۴) اگر انسان مست، رفتار مؤذبه‌ای داشت، تو او را هشیار بدان و اگر انسان هشیار مرتکب بی‌ادبی شد، تو او را مست تصور کن.

"حیاط" به معنی محوطهٔ روباز خانه مناسب گزینه ۳ نیست، بلکه "حیات" به معنی زندگی در این بیت معنادار است. علاوه بر آن، واژه "مرگ" قرینهٔ مناسبی است که متوجه نادرست بودن "حیاط" شویم: غُضّه من از حیات و زندگی، بیش از مرگ است.

هستی و وجود مادی انسان، عامل تیرگی حیات و زندگی است. (ترک وجود مادی) مفهوم محوری سایر گزینه‌ها: عمر طولانی یا جاودان سبب اندوه خاطر و پشیمانی است.

تضاد: پیر ≠ بُرنا - ایهام تناسب: —

گزینه (۱) ← جناس همسان: نیست (فعل اسنادی) باد (هوا) / نیست (نابود) باد ← فعل دعایی (باشد / شود) - استعاره: آتش (استعاره از عشق) ← (در مصراع دوم)

گزینه (۲) ← استعاره (تشخیص): فریاد برانگیختن سنگ - ایهام: هوا ← ۱- فضا ۲- عشق

گزینه (۳) ← اسلوب معادله: پاک‌طینت / گرانان / سازگاری کردن = آب / آهن / آهنگ (جدایی نکردن) - جناس: آهنگ و آهن



گزینه ۲ با حس آمیزی، گزینه ۳ با تلمیح و گزینه ۴ با تضمین رد می‌شوند.
 بررسی آرایه‌ها بر اساس پیشنهادهای گزینه ۱:
 تشبیه: آفتاب جمال / ماه مانند ابروان تو است.
 جناس همسان: ماه یکبار در معنی "سی روز" به کار رفته و بار دیگر در معنی "قمر".
 حسن تعلیل: علت هلالی و نازک شدن ماه آسمان این است که به چهره زیبای معشوق حسادت می‌ورزد.
 تشخیص: رشک و حسد بردن ماه

مفهوم عبارت صورت سؤال، "تغییر نوع نگرش و دیدن نیمه پر لیوان" است که تنها در گزینه (۴) دیده می‌شود.
 (معنی بیت (۴): در نگاه ما، عیب‌ها معادل هنر هستند، چنانکه حتی بر اساس معیارهای ما، سنگ معادل گوهر ارزشمند است.)
 بررسی مفاهیم سایر ابیات:
 (۱): امید به آینده درخشان در اوج ناکامی‌ها
 (۲): ستایش مخاطب بیت (نظر و رای تو روشنگر ذهن ما است)
 (۳): غفلت از عیب‌های خود و ندیدن آن‌ها (هرکسی از نظر خودش در عین کمال است)

موارد نادرست و معنی صحیح آن‌ها:
 سفاهت: بی‌خردی، کم‌عقلی، نادانی (عربده: نعره و فریاد) / تقریر: بیان، بیان کردن / ندامت: پشیمانی، تأسف / متداول: معمول، مرسوم (مألوف: خوگرفته)

مصراع دوم آیه ۱۳ سوره صف است و همان‌طور که در قلمرو ادبی خواندید:
 "آوردن آیه، حدیث، مصراع یا بیتی از شاعری دیگر را در میان کلام تضمین می‌گویند."
 توجه: در گزینه‌های ۲ و ۳ هرچند نام شاعر آمده است، اما بیت یا مصراعی تضمین نشده است. بیت گزینه ۳ متعلق به سعدی است که قصد دارد بیتی را از فردوسی تضمین کند، اما بیت تضمین‌شده بعدازاین بیت می‌آید که در تست وجود ندارد. در گزینه ۴ نیز شهریار، با فروتنی خود را شاعری می‌داند که نباید به جای حافظ می‌نشست؛ اما بیت یا مصراعی را از حافظ تضمین نکرده است.

مفهوم مشترک ابیات گزینه‌های ۱، ۲ و ۳ "بیم نداشتن عاشق از ملامت و سرزنش دیگران و پذیرش سختی‌های راه عشق است؛ اما شاعر در بیت گزینه ۴" بر این مفهوم تأکید دارد که انسان ناپرهیزگار در قیامت مورد بازخواست و سرزنش قرار خواهد گرفت.

معنی درست واژه‌ها:
 کمیت: اسب سرخ مایل به سیاه / شهناز: یکی از آهنگ‌های موسیقی ایرانی، گوشه‌ای از دستگاه شور / اوان: وقت، هنگام / تقریر: بیان، بیان کردن / طرفه: شگفت‌آور، عجیب / استرحام: طلب رحم کردن، رحم خواستن / بدسگال: بداندیش، بدخواه

گزینه ۴

۱۷

ترکیب‌های اضافی عبارت‌اند از: "ردای حسین - خورشید کربلا - انقلاب زمین - انقلاب آسمان"

گزینه ۴

۱۸

در این گزینه، پیوند وابسته‌ساز "که" نشانه خوبی است که متوجه وجود جمله مرکب شویم. نخست خروس مغلوب را با دشنه‌ای از رنج برهانیدم. ← جمله هسته در جیب داشتم. ← جمله وابسته که ← حرف پیوند وابسته‌ساز سایر گزینه‌ها:

گزینه ۱: از سه جمله ساده تشکیل شده که با "و" هم‌پایه‌ساز به یکدیگر وصل شده‌اند.
گزینه ۲: از سه جمله ساده تشکیل شده است.
گزینه ۳: از دو جمله ساده تشکیل شده است.

گزینه ۴

۱۹

مطلوب و آنچه را که می‌جوییم، در وجود خود ماست. در عبارت سؤال و گزینه (۴) این مفهوم مطرح شده است. بررسی سایر گزینه‌ها:

گزینه (۱): شدت اشتیاق و نوعی طمع‌کاری عارفانه؛ در میان بحر است، اما سبو را هم می‌خواهد.
گزینه (۲): محروم ماندن از یار و از زمین و زمان گله‌مند بودن که چرا من را با او تنها نمی‌گذارید.
گزینه (۳): نکوهش جهل و در جست‌وجوی چیزی بودن که علم به آن و شرایط دستیابی به آن وجود ندارد.

گزینه ۱

۲۰

"اخلاق محسنی" ← اثری منثور از حسین واعظ کاشفی که گاهی با سجع همراه است.
"لطایف الطوائف" ← اثری منثور و طنز از فخرالدین علی صفی، نویسنده قرن دهم (ه.ق)
"خسرو" ← داستانی کوتاه از عبدالحسین وجدانی از مجموعه داستان "عمو غلام".
"جوامع الحکایات و لوامع الروایات" ← کتابی است به زبان ساده از محمد عوفی نویسنده قرن ششم (ه.ق)

گزینه ۳

۲۱

"نری (مضارع متکلم مع الغیر): می‌بینیم" - "یؤمن بکلّ ما ینطقون: به هرچه می‌گویند ایمان دارند، به هرآنچه می‌گویند اعتقاد دارند" - "فنطمئن اطمئنانا تاما (فعل + مفعول مطلق نوعی + صفت): پس کاملاً مطمئن می‌شویم، کاملاً اطمینان می‌یابیم" - "من أنّ هذه المیّرة: از اینکه این ویژگی، از اینکه این خصلت"

گزینه ۴

۲۲

۱: "و هی تبتسم" به صورت حال ترجمه نشده است.
۲: "حفلة زواجها" به معنی "جشن عروسی‌اش" است.
۳: "تذکرت" یک فعل ماضی است که در این گزینه به صورت مضارع ترجمه شده است.



گزینه ۴

۲۳

"کلّ شخصٍ": هر شخصی (رد گزینه‌های ۲ و ۳) / "یری": می‌بیند (رد گزینه ۳) / "یشتاقل إلیها": به آن‌ها اشتیاق می‌یابد (رد گزینه ۱) / "من له فکْرٌ مخلُقٌ": کسی که فکر بسته دارد (رد گزینه‌های ۱ و ۳) / "غلیظ القلب": سنگدل

گزینه ۲

۲۴

"لا" بر سر اسم "تَجَاحٌ"، لای نفی جنس است. ترجمه عبارت: "هیچ موفقیتی بدو تلاش و کوشش به دست نمی‌آید!" / در سایر گزینه‌ها: (۱) "لا" بر سر فعل مضارع مجهول "تُدْرِكُ" بدون تغییر آخر آن، لای نفی است: "لا تُدْرِكُ: به دست آورده نمی‌شود" / (۳) "لا" میان دو اسم [موصول به همراه صله] برای تأیید قبل از خود و ردّ بعد از خود، لای عطف است: "دوست تو کسی است که به تو راست بگوید نه کسی که تو را تصدیق کند!" (۴) "لا" در اول عبارت که بعد از آن نقطه ویرگول (!) آمده، لای جواب است: "نه؛ پیامبر به غار ثور پناه برد!"

گزینه ۳

۲۵

"الْقُدَماء: قدیمی" و "الجُدَد: جدید" متضاد هستند.

گزینه ۳

۲۶

کل الطعام: کل + ال... (همه غذا) ← حذف گزینه ۱
لا يُدْرِكُ اسم: فعل معلوم + مفعول (اسم را ذکر نمی‌کند) ← حذف گزینه ۱
لیس: فعل ناقصه (نیست) ← حذف گزینه ۱
علیها - فیها: حرف جر + ضمیر / مرجع ضمیر مؤنث (ها) مأكول است که مذکر است و باید یکسان باشد. ← حذف گزینه ۲ - کل
المأكولات: کل + ال... / کل + جمع (همه غذاها) ← حذف گزینه ۴
لا تُدْرِكُ اسم: فعل مجهول مؤنث + نائب فاعل مذکر ← باید جنس فعل و نایب فاعل یکسان باشد. حذف گزینه ۴
فیه: ضمیر (ه) مذکر است و مرجع آن (مأكولات) مؤنث است. ← حذف گزینه ۴
نکته: در قسمت تعریب علاوه بر ترجمه واژه به واژه مهم است که قواعد درون جمله عربی هرچند بی‌ارتباط به ترجمه فارسی باشد باید رعایت شود نکاتی از جمله جنس و مرجع ضمیر

گزینه ۱

۲۷

پرنده: معرفه ← (ردّ گزینه‌های ۳ و ۴) / تظاهر کرد: فعل ماضی ← (ردّ گزینه‌های ۲ و ۴)

گزینه ۲

۲۸

"قد أَشْتَرِي" به معنای "گاهی می‌خرم - شاید بخرم" می‌باشد.
سایر گزینه‌ها به درستی ترجمه شده‌اند.

گزینه ۳

۲۹

"لا نفع"، "لا" بر سر اسم آمده است پس لای نفی جنس است.
ترجمه: باید اعتراف کنیم که هیچ نفعی در همنشینی با نادان‌ها نیست!

"حسد نیکی‌ها را می‌خورد همان‌طور که آتش هیزم را می‌خورد" اشاره به قبیح بودن صفت حسد دارد ولی مفهوم بیت آن است که من فقط بر کسی که با معشوقش پیوند دارد حسادت می‌ورزم که تطابقی باهم ندارند. گزینه "۱"؛ مرگ همه را در می‌رباید. - گزینه "۲"؛ عدم توانایی در راضی ساختن مردم و گزینه "۴"؛ برتری دشمن دانا بر دوستی نادان که همگی مطابقت دارند.

بررسی خطاهای سایر گزینه‌ها:

- (۱) الإیرائییین (با توجه به شرایط جمله این کلمه باید جمع باشد یعنی آخرش فتحه می‌گیرد ← الإیرائییین) - مُلَمَّعات (این کلمه اسم مفعول است و به شکل مُلَمَّعات صحیح است)
- (۲) والله (واو سوگند حرف جرّ است پس "والله" جار و مجرور است و باید آخرش کسره بگیرد: "والله") - "حَبَّاً" (در این عبارت معنی "عشق" می‌دهد پس "حَبَّاً" صحیح است)
- (۳) عالم (در این عبارت معنای "دانشمند" می‌دهد پس "عالم" صحیح است نه "عالم")

ترجمه درک مطلب:

"زیبایی انسان، شیوایی زبانش است." زمانی که این حدیث از پیامبر خدا (ص) را می‌خوانیم، طبیعتاً روش سخن و چگونگی تأثیر آن بر مردم در بالا رفتن کرامت انسانی و رفتارمان با ملت‌های دیگر را می‌فهمیم. یادگیری زبان مادری بر هرکسی واجب است اما آگاهی یافتن از زبان مرتبط به زبانمان مهم است و آن عربی است نزدیکی بسیاری میان دو زبان فارسی و عربی یافت می‌شود و این نزدیکی به دلیل اتفاقات تاریخی مانند روابط اجتماعی یا فرهنگی یا جغرافیایی است. در گذر زمان زبان عربی در فارسی تأثیر گذاشته و از آن نیز تأثیر گرفته برای همین شاعران ایرانی از حدیث‌ها و دعاها استفاده کردند و بیت‌هایی درآمیخته به عربی و فارسی سرودند و آن‌ها را ملّع نامیدند. بدانید که استفاده زبانی از عربی فقط در زمینه‌های حدیث‌ها و دعاها نیست.

ترجمه گزینه‌ها:

- گزینه "۱": قطعاً رابطه اجتماعی بیشترین رابطه میان فارسی و عربی است.
- گزینه "۲": روش سخن گفتنمان در دیدگاه مردم به ما اثر می‌گذارد.
- گزینه "۳": شاعران عرب از فارسی در شعرهایشان نیز استفاده کرده‌اند.
- گزینه "۴": آموزش زبان عربی به خاطر قرآن مهم‌تر از زبان مادری است.

ترجمه عبارت: "ای پوشاننده عیب‌ها! ما منتظر ظهور قائم انتظار کشیده شده و اعتمادکننده به شخص وعده داده شده، هستیم!"

سّار: صفت مبالغه بر وزن "فَعَال"

مُنْتَظرون: باتوجه‌به معنی عبارت "انتظارکننده" اسم فاعل است.

القائم: بر وزن "فاعل" و اسم فاعل است.

المنتظر: باتوجه‌به معنی عبارت "انتظار کشیده‌شده" اسم مفعول است.

مُعتمدون: باتوجه‌به معنای عبارت "اعتمادکنندگان" اسم فاعل است.

المّوعود: بر وزن "مفعول" و اسم مفعول است.



عالم: نکره (دانشمندی) ← حذف گزینه ۱
 يُتَنَفَّعُ: فعل مضارع مجهول (سود برده می‌شود) ← حذف گزینه ۱ و ۲
 ألف: عدد (هزار) ← حذف گزینه ۴
 نکته: (اسم نکره + فعل) فعل را به صورت جمله وصفی (صفت) درمی‌آورد و باعث می‌شود آن را همراه با (که) ترجمه کنید. ← عالم
 يُتَنَفَّعُ (دانشمندی که سود برده می‌شود)
 * روش حل تکنیکی ← قدم اول: (يُتَنَفَّعُ: سود برده می‌شود) حذف گزینه ۱ و ۲
 قدم دوم: دو گزینه مانده مقایسه شود. ← تفاوت: (هزار - هزاران: ألف) حذف گزینه ۴

أَسْتَطِيعُ ← أَسْتَطِيعُ (فعل مضارع است)

"العلماء" جمع مکسر است که مفرد آن "العالم" بر وزن "فَاعِل" و اسم فاعل از نوع ثلاثی مجرد است.

خطای گزینه ۱: "جمع" عظم، "عظام" می‌شود. / خطای گزینه ۲: "جمع" بنت، "بنات" می‌شود / خطای گزینه ۴: "جمع" فريسة، "فرائس" می‌شود.

در سه گزینه دیگر "ما" نقش مفعول را دارد و تنها در گزینه ۴ مجرور است. (من + ما ← مِمَّا)

تمامی ابیات گزینه‌های ۱، ۲، و ۴ وصف روزگار هجران و درد فراق است.
 اما بیت گزینه ۳ اشاره به فانی بودن جهان دارد و ارتباطی با هجران و درد فراق ندارد.

"از ... دروی کنید: اجْتَنِبُوا، اجْتَنِبِينَ، ابْتَعِدُوا عن" - "همنشینی با بسیار دروغ‌گو (مصدر باب مُفَاعَلَة + مضاف‌الیه اسم مبالغه): مَجَالِسَة الكَذَاب" - "زیرا سخنش: لَأَنَّ كلامه، لَأَنَّ قوله" - "به شما سود نمی‌رساند: لَا يَنْفَعُكُمْ، لَا يَنْفَعُكُمْ"

رشد و آبیاری درخت اخلاص ← دوری از گناه و تلاش برای انجام واجبات
 تقویت محبت خداوند در قلب ← راز و نیاز با خدا و کمک خواستن از او

گزینه ۳

۴۲

بر اساس عبارت قرآنی (... أَصْبُ إِلَيْهِنَّ وَأَكُنْ مِنَ الْجَاهِلِينَ...)، انجام دادن گناه، نشانهٔ جهالت و نادانی است. دقت کنید که "مُخْلِصِينَ"؛ یعنی اخلاص‌دارندگان و کسانی که برای خدا، خود را خالص کرده‌اند" از وسوسه‌های شیطان درامان‌اند.

گزینه ۱

۴۳

باتوجه به آیهٔ شریفهٔ (يسألُه من في السماوات والارض كل يوم هو في شأن) نتیجه می‌گیریم که به دلیل درخواست دائمی هرآنچه در آسمان و زمین از خداوند متعال هست، او همواره دست‌اندرکار امور جهان است.

گزینه ۳

۴۴

هرگونه دخل و تصرف در امور جهان در اعتقاد توحید در ولایت مطرح می‌شود و انجام تمام معجزات توسط انبیاء الهی به اذن خداوند و در رابطه طولی با اراده و تدبیر الهی بوده است و توحید عملی و نهایت بندگی خدا در انبیاء ظرف انجام معجزه را در ایشان ایجاد کرده است. انجام معجزه به اذن خداست چون در عالم فقط خداوند می‌تواند تصرف کند و براین اساس ولایت مطلق دارد.

گزینه ۳

۴۵

آیات شریفهٔ (قل من ربّ السماوات والأرض) و (قل الله خالق كل شيء) به ترتیب به توحید در ربوبیت و خالقیت اشاره دارند.

گزینه ۲

۴۶

آیهٔ شریفه می‌فرماید: (ذلک بما قدّمت ایدیکم و أنّ الله لیس بظلام للعبید) عقوبت انسان در نتیجهٔ اعمالی است که انسان خود فرستاده است، یعنی تجسم اعمال.

گزینه ۴

۴۷

عقیده به توانایی پیامبر اکرم (ص) و اولیای دین (ع) در برآوردن حاجات انسان (مانند شفا دادن) وقتی موجب شرک است که این توانایی را از خود آن‌ها و مستقل از خدا بدانیم؛ اما اگر این توانایی را صرفاً از خدا و انجام آن را با درخواست اولیاء از خداوند و به اذن خدا بدانیم (در مسیر و مجرای الهی)، عین توحید است.

گزینه ۳

۴۸

حضرت علی (ع) می‌فرماید: خدای من! تو همان‌گونه‌ای که من دوست دارم پس مرا توفیق ده تا آن‌گونه باشم که تو دوست داری.

گزینه ۳

۴۹

مقاومت در برابر دام‌های شیطان نیازمند روی آوردن به پیشگاه خداوند و پذیرش خالصانهٔ فرمان‌های اوست و در بخشی از سورهٔ یوسف آمده است (وَإِلَّا تَصْرِفْ عَنِّي كَيْدَهُنَّ أَصْبُ إِلَيْهِنَّ): "و اگر بازنگردانی از من حيلةٔ آنان را تمایل می‌کنم به سوی آنان". حضرت یوسف (ع) از خداوند که می‌خواهد او را حفظ کند.

گزینه ۳

۵۰

بر اساس حدیث رسول اکرم نتایج اندیشه عبارت‌اند از:
 الف) بهار جوانی را پرطراوت و زیبا می‌سازد.
 ب) استعدادها را شکوفا می‌کند.
 ج) امید به آینده زیبا را نوید می‌بخشد.
 اما تفکر درباره خدا و قدرت او برترین عبادت دانسته شده است نه نتیجه آن.

گزینه ۱

۵۱

مسافری که مجموع رفت و برگشت او ۲۵ کیلومتر باشد، چون این مسافت کمتر از ۸ فرسخ، یعنی ۴۵ کیلومتر است، پس باید نمازش را تمام بخواند و روزه‌اش را بگیرد؛ مگر اینکه عذر دیگری مانند بیماری داشته باشد که در آن صورت نباید روزه بگیرد. دلیل نادرستی سایر گزینه‌ها: این فرد چون شرط بیشتر بودن مجموع مسافت رفت و برگشت از ۸ فرسخ را ندارد، هیچ‌یک از شرایط دیگر مسافر در تکلیف او اثری ندارد!

گزینه ۴

۵۲

بخواهد کمتر از ده روز در جایی که سفر کرده، بماند. پس کسی که می‌خواهد ده روز و بیشتر در محلی که سفر کرده است، بماند، باید نمازش را کامل بخواند و روزه‌اش را هم بگیرد.

گزینه ۲

۵۳

از آنجاکه انسان دوست دارد حکمت و علت احکام الهی را بداند و با معرفت بیشتر دستورات الهی را انجام دهد، خدای متعال برخی از فایده‌های مهم‌ترین احکام خود را به اطلاع ما رسانده است.

گزینه ۳

۵۴

درباره احکام روزه برای شخص مسافر باید گفت که اولاً اگر رفتن او کمتر از چهار فرسخ شرعی و مجموعاً رفت و برگشت او کمتر از هشت فرسخ نباشد، نباید روزه بگیرد؛ و همین‌طور اگر بخواهد کمتر از ده روز در جایی که سفر کرده بماند، نباید روزه بگیرد؛ بنابراین پاسخ سؤال این است که کسی که به شهر "الف" رفته است، نباید روزه بگیرد و نمازش شکسته است و در شهر "ب" باید روزه بگیرد و نمازش نیز کامل است.

گزینه ۲

۵۵

مسافری که در سفر روزه‌اش را باطل نکرده است، وقتی پیش از ظهر به محل اقامت ده‌روزه می‌رسد، باید روزه آن روز را بگیرد. اگر روزه‌داری، بعد از ظهر به سفر برود و کمتر از ده روز (مانند یک هفته) بماند، روزه آن روز را باید بگیرد اما از روزه‌های بعد، در سفر نباید روزه بگیرد اگر شخصی به قصد حرام به سفر برود، نماز و روزه‌اش را باید کامل انجام دهد؛ مانند کسی که با نهی والدین به سفری برود که بر او واجب نبوده است.



اگر کسی به چیز حرامی روزه خود را باطل کند؛ مثلاً دروغی را به خدا نسبت دهد (خاک بخورد و یا شراب و هر چیز حرام دیگری)، کفاره جمع بر او واجب می‌شود؛ یعنی باید هر دو کفاره یادشده را انجام بدهد. (برای هر روز، دو ماه روزه بگیرد (که یک ماه آن باید پشت‌سرهم باشد) یا به شصت فقیر طعام بدهد به هر فقیر یک مد) البته اگر هر دو برایش ممکن نباشد، می‌تواند هرکدام را که ممکن است، انجام دهد.

اگر کسی روزه ماه رمضان را عمداً نگیرد، (بدون عذر شرعی) باید:

هم قضای آن را به‌جا آورد.

و هم "کفاره" بدهد؛ یعنی برای هر روز، دو ماه روزه بگیرد (که یک ماه آن باید پشت‌سرهم باشد) یا به شصت فقیر طعام بدهد به هر فقیر یک مد)

و این کار باید تا قبل از رمضان آینده انجام شود.

ثمره (فایده) روزه تقوا است که در آیه (کتب علیکم...) این معنا قرار گرفته است. (لعلکم تتقون)

امام علی علیه‌السلام می‌فرماید: "مبادا خود را برای جلب توجه دیگران بیارایی که در این صورت ناچار می‌شود با انجام گناه به جنگ خدا بروی" و امام صادق علیه‌السلام می‌فرماید: "لباس نازک و بدن‌نما نپوشید زیرا چنین لباسی نشانه سستی و ضعف دین است."

اگر کسی به چیز حرامی روزه خود را باطل کند، مثلاً دروغی را به خدا نسبت دهد، کفاره جمع بر او واجب می‌شود. یعنی باید هر دو کفاره یادشده را انجام بدهد. البته اگر هر دو برایش ممکن نباشد، می‌تواند هرکدام را که ممکن است، انجام دهد.

برخی از انسان‌ها در آراستگی و ابراز وجود و مقبولیت، دچار تندروی می‌شوند، به‌گونه‌ای که در آراسته کردن خود، زیاده‌روی می‌کنند و به خودنمایی می‌رسند، قرآن کریم این حالت را تبرّج می‌نامد و آن را کاری جاهلانه می‌شمارد.

ترجمه درک مطلب:

با یکی از دستانتان، یک مشت درست کنید. مشت شما تقریباً به اندازه قلب شماست. قلبتان بین ۸۵ تا ۹۰ بار در دقیقه ضربان می‌کند. قلب حدوداً ۵ کوارت (تقریباً معادل ۵ لیتر) خون بدنتان را در ظرف یک دقیقه به طول ۶۰۰۰۰ مایل (۹۶۰۰۰ کیلومتر) در رگ‌های خونی پمپاژ می‌کند!

اگرچه قلب ماهیچه‌ای قدرتمند است، (اما) قلب بعضی از افراد درست کار نمی‌کند. تحقیقی که توسط دکتر اریک رز انجام شد حاکی از آن است که یک پمپ مکانیکی (شاید) بتواند به آن افراد کمک کند. ماهیچه‌های قلب بعضی از افراد آنقدر ضعیف است که قلب نمی‌تواند خون کافی در بدن پمپاژ کند. این وضعیت، نارسایی قلبی نامیده می‌شود و می‌تواند مرگبار باشد.

گزارشی از انجمن قلب آمریکا می‌گوید که تقریباً کمی بیشتر از ۵ میلیون آمریکایی در سال ۲۰۱۳ دچار نارسایی قلبی بودند. گزارش دیگر می‌گوید که حدود ۴۰۰۰۰۰ آمریکایی هر ساله به آن مبتلا می‌شوند. داروهای قوی یا پیوند قلب می‌تواند به بسیاری از افراد مبتلا به نارسایی قلبی کمک کند. اما داروها همیشه اثر نمی‌کنند و پیوند قلب خطرناک است.

برای سال‌ها پزشکان پمپی مکانیکی را در بدن برخی بیماران که منتظر پیوند قلب بودند قرار داده‌اند. این پمپ به قلب برای انجام وظایفش کمک کرده است. تحقیق دکتر رز نشان می‌دهد که این پمپ می‌تواند به جای پیوند قلب به طور دائم به کار گرفته شود. این تحقیق می‌گوید که پمپ‌ها ممکن است قادر باشند جان بیش از ۱۰۰۰۰۰ آمریکایی را سالیانه نجات دهند. این پمپ مکانیکی، دستگاه کمکی بطنی یا VAD نامیده می‌شود. VADها در شکل‌ها و اندازه‌های مختلف عرضه می‌شوند. کوچک‌ترین پمپ می‌تواند در قلب یا شکم فرد کار گذاشته شود. لوله‌ای از این پمپ از راه پوست به یک بخش کنترل که در خط کمر فرد قرار داده می‌شود وارد می‌شود. این بخش کنترل، حداقل به یک باتری مجهز است و به صورت یک تسمه نواری در یک طرف بدن فرد قرار می‌گیرد.

پیش‌بینی رابرت گِرمُس جراح قلب چنین است: "این فناوری گام‌های عظیمی در دو سه سال آینده خواهد داشت."

گزینه ۴

۶۱

ترجمه جمله: نویسنده این متن معتقد است که ——— .

- ۱) بیش از ۱۰۰۰۰۰ آمریکایی از نارسایی قلبی رنج می‌برند.
- ۲) تنها راه نجات جان بیش از ۵ میلیون آمریکایی، پیوند قلب است.
- ۳) قلب بعضی از افراد نمی‌تواند به قدر کافی خون پمپاژ کند چون آن‌ها از دارو استفاده نمی‌کنند.
- ۴) VAD احتمالاً گزینه خوبی برای افرادی است که چشم انتظار پیوند قلب هستند.

گزینه ۲

۶۲

ترجمه جمله: کدام یک از موارد زیر مطابق متن درست نیست ؟

- ۱) دستگاه‌های کمکی بطنی در شکل‌ها و اندازه‌های مختلف عرضه می‌شوند.
- ۲) باتری در قلب فرد قرار داده خواهد شد.
- ۳) پمپ می‌تواند برای بقیه عمر بیمار مورد استفاده قرار گیرد.
- ۴) طول رگ‌های خونی تقریباً ۶۰۰۰۰ مایل است.



- ترجمه جمله: ایده اصلی این متن چیست؟
- ۱) استفاده از پمپ مکانیکی به عنوان یک راه حل در نارسایی قلبی.
 - ۲) چگونه زندگی سالم‌تری داشته باشیم تا از نارسایی قلبی پیشگیری شود.
 - ۳) چگونه می‌توانیم به بیمارانی که از عضلات قلبی ضعیفی رنج می‌برند، کمک کنیم.
 - ۴) پزشکان چگونه پمپ‌های قلبی را در بدن قرار می‌دهند.

- ترجمه جمله: واژه "it" (آن) در پاراگراف سوم که زیر آن خط کشیده شده، اشاره دارد به
- ۱) نارسایی قلبی
 - ۲) گزارش
 - ۳) دارو
 - ۴) پیوند قلب

ترجمه درک مطلب:

وقتی نامم را به خانمی که پشت میز نشسته بود، گفتم و دلیل آمدنم را برایش توضیح دادم، اندکی متعجب به نظر می‌رسید. او گفت: "بسیار خوب، لطفاً بنشینید. آقای "لمبرت" به زودی خواهد آمد." سه خانم جوان که همگی تقریباً هم سن و سال من بودند، نیز منتظر نشسته بودند. آن‌ها نگاه عجیبی به من می‌کردند گویی که من اصلاً نمی‌بایست آن‌جا می‌بودم. نزدیک در نشستم و باردیگر به آگهی نگاه کردم. من در روزنامه محلی به آن آگهی برخورد کرده بودم. من نامه‌ای کوتاه درباره خودم نوشته بودم و در پاسخ یادداشتی مختصر دریافت کردم که در آن از من برای گفت‌وگو دعوت به عمل آمده بود.

آنچه که مرا به تعجب واداشته بود، این واقعیت بود که آنان برای من یک تقاضانامه درست و حسابی نفرستاده بودند تا آن را تکمیل کنم. حتی از من عکس هم نخواستند. بنابراین درحالی‌که به انتظار آقای لمبرت نشسته بودم، ناگزیر از خود می‌پرسیدم که آیا آن‌ها می‌دانستند من مذکر هستم. من نامه را با اسم "کریس نیل" امضا کرده بودم. آیا آن‌ها گمان می‌کردند "کریس" مخفف "کریستین" است نه "کریستوفر؟" من قبلاً کارهای اداری معمولی انجام داده بودم. از کامپیوتر سر در می‌آوردم و زبان اسپانیایی را به آسانی صحبت می‌کردم. اما شاید این یکی از آن کارهایی بود که تنها به خانم‌ها اختصاص داشت.

پس از مدتی یک آقای سی و یکی دو ساله داخل شد. از قرار معلوم متوجه من نشد و خودش را تحت عنوان جک لمبرت معرفی کرد.

او گفت: "مایلم ابتدا کمی در مورد این شرکت برایتان صحبت کنم و سپس با هر یک از شما به طور جداگانه گفت‌وگو خواهیم نمود. اما آن یکی خانم کجاست؟ ... راستی، اسمش چه بود؟" من با تردید پرسیدم: "کریس نیل را می‌گویید؟" او گفت: "بله" اما وقتی چشمش به من افتاد، از تعجب آهی کشید و گفت: شما که کریس نیستید. هستید؟" آن‌گاه من حسابی خجالت کشیدم.

ترجمه جمله: خانمی که پشت میز نشسته بود، متعجب به نظر می‌رسید زیرا انتظار نداشت که یک مرد تقاضای آن شغل را کرده باشد.
 (۱) آن مرد واقعیت را به او نگفت.
 (۳) می‌دانست که آن مرد در جلسه پذیرفته نخواهد شد.
 (۴) در همان نگاه اول دریافت که به آن مرد آدرس اشتباه داده بودند.

ترجمه جمله: آقای شهلائی، معلم زبان انگلیسی ما، همیشه تاکید می‌کند تمرین واژگان باید به صورت مرتب انجام شود، اینطور نیست؟
 توضیح: جمله "Mr. Shahlaei always emphasizes" هسته است، بنابراین دنباله سوالی برای این بخش نوشته می‌شود.

گمان می‌کنم همه ما یک بار از خودمان سؤال کرده‌ایم: "اگر در موقعیت او به دنیا آمده بودم، چه حسی داشتم؟" در حالی که ما شخصیتی داریم که با آن به دنیا می‌آییم، بدون شک همه چیز از آن لحظه به بعد تحت تاثیر قرار می‌گیرد.
 کودکی زمانی است که اغلب چیزها توسط پدر و مادر تصمیم گرفته می‌شوند وقتی که اغلب چیزها توسط والدین و معلمان تصمیم‌گیری می‌شود، اما همه کودکان به شانس کمی برای زنده ماندن نیاز دارند. وقتی حدود شش ساله بودم، از یک جاده جلوی یک موتورسیکلت عبور کردم و مرد تحویلدار از بغل دستش را از پنجره‌ی ون بیرون آورد و مرا به سمت محل امنی کشید. اگر او را دوست نداشتم بازیم را در باغ مقابل متوقف نمی‌کردم تا به سمت او بدوم و به او خوشامد بگویم، اگر او به من عادت نکرده بود، او متوجه نمی‌شد و من به هر حال فرار می‌کردم.
 زمانی که دانشگاه را ترک کردم، شغلی در برزیل به من پیشنهاد شد. حقوقش چندان جذاب نبود، به جای آن در اسپانیا شغلی گرفتم. شک داشتم که با یک دختر اسپانیایی ازدواج می‌کنم، اما کردم.
 چند سال بعد، من برای یک شغل با یک ناشر درخواست دادم. من مصاحبه‌های متعددی داشتم، همه باهم اختلاف نظر داشتند، و در آنجا مردم نامطبوع بودند. بعد کسی را دیدم که مرا به عنوان یک انسان حساب می‌کرد. او به من اطلاع داد که شرکت قادر نیست پول کافی برای من فراهم کند تا خانواده‌ام را نگه دارد؛ سپس من نوشتم و از او به خاطر رعایت احترام تشکر کردم. او از من خواست در عوض یک کتاب بنویسم و حالا نویسنده تمام‌وقت هستم.
 آیا این شانس است؟

He wanted to say "hi" to delivery man.

She was from Spain. (She was Spanish.)

کلمه "counted" به معنای (حساب کردن) به "considered" نزدیکتر است.

ترجمه جمله: از نیمه شب گذشته بود و هیچ کس در خیابان نبود. ولی وقتی داشتم به سمت خانه قدم می‌زدم، احساس می‌کردم که در تاریکی داشتم تعقیب می‌شدم.
ضمیر ا که قبل از جای خالی آمده، مفعول تعقیب کردن است، نه فاعل آن. پس این جمله مجهول است و گزینه‌های ۱ و ۲ که معلوم هستند حذف می‌شوند. مفهوم جمله نشان می‌دهد که به زمان گذشته استمراری (داشتم تعقیب می‌شدم) نیاز داریم، نه حال کامل (تعقیب شده‌ام).

ترجمه متن:

چطور مورچه‌هایی را ترجیح می‌دهید؟ آبی یا سرخ شده؟ این یک سؤال عجیب است، اما در واقع مردم در بسیاری از کشورهای مختلف حشرات می‌خورند. به عنوان مثال، در استرالیا، بومیان مورچه‌ها را می‌خورند. مردم در نیجریه و همچنین در رستوران‌های توکیو ملخ‌ها می‌خورند. در مکزیک، حشرات بسیار محبوب هستند مردم ۲۰۰ نوع مختلف از حشرات را می‌خورند! در برخی از کشورها یافتن مواد غذایی حاوی ویتامین‌ها و پروتئین کافی مشکل است. افرادی که درآمد زیادی ندارند، یا هیچ غذایی در دسترس ندارند، حشرات یک راه حل ایده‌آل هستند. میلیون‌ها و میلیون حشرات که آن‌ها حاوی مقدار زیادی ویتامین و پروتئین هستند. ممکن است فکر کنید خوردن حشرات وحشتناک است، اما این ایده در اروپا و آمریکا محبوبیت بیشتری دارد. هم‌اکنون می‌توانید کتاب‌های دستور تهیه حشرات را بخرید. در شهر نیویورک یک رستوران حشرات وجود دارد! بنابراین اگر مگس را در سوپ خود یافتید، شکایت نکنید - بیشتر بخوانید!

- (۱) زیرا
- (۲) برای مثال
- (۳) در کنار
- (۴) با این حال

- (۱) محافظ
- (۲) به روز شده
- (۳) ترسناک
- (۴) معروف

ترجمه درک مطلب:

احتمالاً اکثر افراد فراموشی را تجربه کرده‌اند. آنان از واقعیتی ساده اما مهم غافلند: حافظه را می‌توان بهبود بخشید. تحقیقات روش این کار را به شما نشان خواهند داد.

ابتدا آرام باشید. اگر بیش از حد نگران به یاد آوردن چیزی باشید آن را فراموش خواهید کرد. از منفی بودن نیز دوری کنید. اگر دائماً به خود بگویید که حافظه بدی دارید، ذهنتان سرانجام این گفته را باور خواهد کرد و شما مطالب را به یاد نخواهید آورد. وقتی چیزی را فراموش می‌کنید خیلی اهمیت ندهید زیرا بر روی شما و حافظه‌تان تأثیر منفی خواهد گذاشت. برای به یاد آوردن بیشتر باید نقشی فعال را بازی کنید. حافظه شما می‌تواند از طریق تمرین تقویت شود. در جست‌وجوی فرصت‌هایی برای تمرین دادن حافظه خود باشید.

به عنوان مثال اگر در حال آموختن یک زبان هستید، سعی کنید به گونه‌ای فعال افعال بی‌قاعده را به خاطر بسپارید. برای آگاه شدن از پدیده‌ها بکوشید از آنچه می‌بینید تصویری ذهنی بسازید. همین‌طوری کلیدهایتان را روی زمین نگذارید. اگر می‌خواهید آن‌ها را دوباره پیدا کنید از مکانی که کلیدها را در آن می‌گذارید تصویری ذهنی بسازید.

گزینه ۲

۷۱

ترجمه جمله: بهترین عنوان برای این متن چیست؟

- ۱) تجربه فراموشی
- ۲) روش بهبود بخشیدن حافظه
- ۳) تأثیر منفی بر روی ذهن
- ۴) چگونگی به یاد آوردن افعال بی‌قاعده

گزینه ۱

۷۲

ترجمه جمله: براساس متن یکی از دلایلی که افراد به واسطه آن در به یاد آوردن مطالب مشکل پیدا می‌کنند مثبت نبودن است.

- ۱) مثبت نبودن
- ۲) باور نداشتن خودشان
- ۳) مجرب نبودن
- ۴) به یاد نداشتن افعال بی‌قاعده

گزینه ۱

۷۳

ترجمه جمله: طبق متن، واقعیت مهم درباره حافظه چیست؟

- ۱) می‌توان آن را بهبود بخشید.
- ۲) هرگز نمی‌توان آن را تغییر داد.
- ۳) طبع توجه دقیق نیاز داد.
- ۴) باید آن را با مطالب مختلف پر کرد.



ترجمه جمله: هر بار که از شهری عبور می‌کردیم از خوشآمدگویی‌های مهمان‌نوازانه که با ما می‌شد، متعجب می‌شدیم.

(۱) شجاع
(۲) محلی
(۳) ظالم
(۴) مهمان‌نواز

ترجمه درک مطلب:

قطب جنوب قاره‌ای پوشیده از یخ است. آن نزدیک قطب جنوب قرار دارد. آن بزرگ‌تر از استرالیا و فقط کمی کوچک‌تر از امریکای جنوبی است. قطب جنوب ۵/۴ میلیون مایل مربع مساحت دارد. آن در حدود ۹/۷ درصد از مساحت خشکی زمین است. آن یک کشور نیست و شهروندی هم ندارد. کسی آنجا به‌طور دائمی زندگی نمی‌کند. با این حال چندین کشور پایگاه‌های علمی تحقیقاتی آنجا دارند.

در حدود ۹۸ درصد آن قاره از یخ پوشیده شده است. کوه یخ آن در حدود ۷۰ درصد آب شیرین زمین را در خود دارد. در ضخیم‌ترین نقطه آن، یخی که قطب جنوب را می‌پوشاند در حدود ۳ مایل عمق دارد. این ورقه یخی آنقدر ضخیم و سنگین است که بیشتر زمین را زیر آب نگه می‌دارد!

قطب جنوب سردترین قاره بر روی زمین است. میانگین درجه آن به‌ندرت بیش از منفی ۳۱ درجه فارنهایت می‌شود. آن هنوز ۶۳ درجه فارنهایت زیر صفر است. پایین‌ترین درجه ثبت شده بر روی زمین در قطب جنوب ثبت شده است. ۱۲۸ درجه فارنهایت زیر صفر، آن استخوان سوز است. آن همچنان یکی از خشک‌ترین مکان‌ها بر روی این سیاره است. تعداد زیادی باد آنجا هست ولی باران و برف به‌ندرت وجود دارد. تا در حدود هشتاد میلیون سال قبل، قطب جنوب به استرالیا متصل بود. ما این را به خاطر ثبت فسیل می‌دانیم. فسیل‌های گیاهان، خزندگان و دیگر مخلوقات ثابت می‌کند که این قاره در واقع بهشتی گرمسیری در آن زمان بود.

ترجمه جمله: کدام قاره کمی بزرگ‌تر از قطب جنوب است؟ "آمریکای جنوبی"

ترجمه جمله: چرا ما فکر می‌کنیم که بر روی قطب جنوب ساکنین بومی یا شهر دائمی وجود ندارد؟ "تمامی موارد."

(۱) آب‌وهوا خیلی سرد است.
(۲) گیاهان خوراکی وجود ندارد.
(۳) یافتن غذا سخت است.

ترجمه جمله: چگونه می‌دانیم که قطب جنوب همیشه به سردی امروز نبوده است؟ "فسیل‌های گیاهان و حیوانات که در قطب جنوب یافت شد از آب‌وهوای گرم هستند."

ترجمه جمله: چه درجه‌ای پایین‌تر از صفر پایین‌ترین درجه ثابت شده بر روی قطب جنوب است؟ "منفی ۱۲۸ درجه فارنهایت."

